

15 juillet 1978 - Seul le prononcé fait foi

[Télécharger le .pdf](#)

INTERVIEW DE M. VALÉRY GISCARD D'ESTAING ACCORDEE A L'HEBDOMADAIRE PORTUGAIS "ESPRESSO" DU 15 JUILLET 1978 AVANT SA VISITE OFFICIELLE AU PORTUGAL

QUESTION.- A PART LES ASPECTS PROTOCOLAIRES ET L'ACCEPTATION D'UNE INVITATION POUR UNE VISITE OFFICIELLE, POURQUOI VISITER LE PORTUGAL ? POURQUOI MAINTENANT ?
REPOSE.- JE CROIS QUE LE MOT "PROTOCOLAIRE" NE CONVIENT GUERE EN CE QUI CONCERNE MA VISITE AU PORTUGAL & CE N'EST PAS UNE VISITE PROTOCOLAIRE. CERTES, JE REPONDS A L'INVITATION DU GENERAL EANES, PRESIDENT DE LA REPUBLIQUE DU PORTUGAL -. MAIS C'EST POUR MOI SURTOUT UNE VISITE D'AMITIE, QUI TEMOIGNE DE LA VOLONTE DE LA FRANCE DE RENDRE PLUS ETROITS ENCORE SES LIENS AVEC UN AUTRE PAYS DONT ELLE A SUIVI AVEC UNE ATTENTIVE SYMPATHIE LA COURAGEUSE DEMARCHE POUR SE DONNER UN REGIME DEMOCRATIQUE. LE CHOIX PAR LE PORTUGAL D'UNE SOCIETE PLUS JUSTE, LIBRE ET PLURALISTE NE PEUT QUE RESSERRER ENCORE SON ENTENTE AVEC LA FRANCE. L'APPROFONDISSEMENT DES RELATIONS PORTUGAISES, L'EXAMEN DE POSSIBILITES D'ACTIONS COMMUNES SERONT PARMIS LES POINTS IMPORTANTS DE MES ENTRETIENS AVEC LES DIRIGEANTS PORTUGAIS. JE ME REJOUIS DE LA QUALITE ET DE L'INTERET DES ENTRETIENS QUE J'AURAI AVEC LE PRESIDENT DE LA REPUBLIQUE, AVEC LE PREMIER MINISTRE, M. MARIO SOARES, QUE J'AI RECU A PLUSIEURS REPRISES A PARIS, ET AVEC LES HAUTS DIRIGEANTS PORTUGAIS

-\

QUESTION.- QUELLE OPINION AVEZ-VOUS, MONSIEUR LE PRESIDENT, SUR L'EVOLUTION DE LA SITUATION POLITIQUE PORTUGAISE DEPUIS LE 25 AVRIL 1974 ?
DATE ? CHANGEMENT DE REGIME ?
ET QUELLE OPINION AVEZ-VOUS SUR L'EVOLUTION DE LA SITUATION ECONOMIQUE ?
REPOSE.- JE ME SUIS FAIT UNE REGLE DE NE PAS PORTER DE JUGEMENT CONCERNANT LA POLITIQUE INTERIEURE D'UN ETAT QUI M'ACCUEILLE ET CELA VAUT POUR TOUS LES ASPECTS DE CETTE POLITIQUE. L'ECONOMIE PORTUGAISE TRAVERSE ACTUELLEMENT UNE PERIODE DIFFICILE & MAIS JE NE DOUTE PAS QUE LA COURAGEUSE POLITIQUE DE REDRESSEMENT _ENTREPRISE PAR LE GOUVERNEMENT DE LISBONNE PRODUISE SES EFFETS ET PERMETTE AU PORTUGAL DANS LA PERSPECTIVE DE SON ENTREE DANS LA COMMUNAUTE `CEE`, DE RATTRAPER PROGRESSIVEMENT SON RETARD PAR-RAPPORT AUX AUTRES PAYS EUROPEENS

-\

QUESTION.- CROYEZ-VOUS QUE LA "RECETTE" FMI EST LA PLUS SOUHAITABLE POUR UN PAYS COMME LE PORTUGAL ? LE TYPE D'AIDE ECONOMIQUE QUE LA FRANCE PROPOSE AU PORTUGAL PARAIT SORTIR DE LA FORMULE FMI & C'EST VRAI ?
COMMENT DEFINISSEZ VOUS, MONSIEUR LE PRESIDENT, LES RELATIONS ECONOMIQUES ENTRE LES DEUX PAYS ?
QUELS PROJETS D'INVESTISSEMENTS FRANCAIS ET D'AIDES FINANCIERES FRANCAISES

EXISTENT DEJA OU SONT CONCUS POUR LE FUTUR. POURQUOI LA COFACE `COMPAGNIE FRANCAISE D'ASSURANCE POUR LE COMMERCE EXTERIEUR`, LES BANQUES ET LES INVESTISSEURS FRANCAIS ONT UNE POSITION PLUS FERMEE VIS-A-VIS DU PORTUGAL QUE CELLE DE SES HOMOLOGUES ANGLAIS OU ALLEMANDS ? REPOSE.- LES _CONCOURS QUE LE FONDS INTERNATIONAL `FMI` APPORTE A UN NOMBRE IMPORTANT DE PAYS DANS LE MONDE ONT POUR OBJET DE CONTRIBUER A LA POLITIQUE DE REDRESSEMENT ET DE DEVELOPPEMENT ECONOMIQUE DE CES PAYS. LE FONDS MONETAIRE S'ASSURE NATURELLEMENT, DANS CHAQUE CAS, QUE LA SITUATION DU PAYS BENEFICIAIRE LUI PERMET D'UTILISER PLEINEMENT, DANS CETTE PERSPECTIVE, LES _CONCOURS RECUS. C'EST NATURELLEMENT AU PORTUGAL, ET A LUI SEUL, QU'IL APPARTIENT DE DECIDER S'IL SOUHAITE CE _CONCOURS, ASSORTI DES REGLES AINSI DEFINIES. POUR SA PART, LA FRANCE EST PRETE A APPORTER SA CONTRIBUTION AU DEVELOPPEMENT DE L'ECONOMIE PORTUGAISE. NOUS POUVONS D'ORES ET DEJA NOUS FELICITER DE CONSTATER QUE LES ECHANGES FRANCO - PORTUGAIS PROGRESSED REGULIEREMENT ET QUE LA FRANCE EST LE 4EME FOURNISSEUR ET LE 3EME CLIENT DU PORTUGAL. SI NOS ECHANGES SE SOLDENT PAR UN DESEQUILIBRE AU DETRIMENT DE LA BALANCE PORTUGAISE, LES TRANSFERTS DES TRAVAILLEURS PORTUGAIS EN FRANCE COMPENSENT LARGEMENT CE DEFICIT COMMERCIAL

-\

`POLITIQUE ETRANGERE ` REPOSE` D'AUTRE_PART, LA FRANCE PREND DEJA UNE PART ACTIVE AU DEVELOPPEMENT DE L'INDUSTRIE PORTUGAISE, QUE CE SOIT PAR LES INVESTISSEMENTS FRANCAIS DANS CE PAYS OU PAR LA PARTICIPATION AUX REALISATIONS PORTUGAISES (SIDERURGIE, PETROCHIMIE, TELECOMMUNICATIONS, TRANSPORTS FERROVIAIRES). MAIS ELLE SOUHAITE Y PARTICIPER PLUS ACTIVEMENT ENCORE EN LUI APPORTANT SON AIDE ET EN ETENDANT LA COOPERATION INDUSTRIELLE A DE NOUVEAUX DOMAINES. IL N'EST PAS EXACT DE DIRE QUE LA COFACE `COMPAGNIE FRANCAISE D'ASSURANCE POUR LE COMMERCE EXTERIEUR", LES BANQUES ET LES INVESTISSEURS FRANCAIS ONT UNE POSITION FERMEE VIS-A-VIS DU PORTUGAL. VOUS N'IGNOREZ PAS QUE LA FRANCE EST LE PAYS QUI DETIENT LES ENCOURS LES PLUS IMPORTANTS SUR LE PORTUGAL. C'EST UN POINT NON NEGLIGEABLE QUE L'ON A TENDANCE POURTANT A OUBLIER DANS LES RELATIONS ECONOMIQUES FRANCO - PORTUGAISES. QUANT AUX INVESTISSEMENTS LA FRANCE A UNE POSITION HONORABLE PUISQU'ELLE OCCUPE LE 3EME RANG EN CE QUI CONCERNE LES INVESTISSEMENTS CUMULES. NUL DOUTE QUE LE NOUVEAU CODE D'INVESTISSEMENT ET L'AMELIORATION DU CLIMAT DES RELATIONS A L'INTERIEUR DES ENTREPRISES ENCOURAGERONT LES INVESTISSEURS FRANCAIS A SE TOURNER ENCORE DAVANTAGE VERS LE PORTUGAL. JE SUIS PERSONNELLEMENT CONFIAINT DANS L'AVENIR DES RELATIONS ECONOMIQUES FRANCO - PORTUGAISES

-\

`POLITIQUE ETRANGERE ` RELATIONS FRANCO - PORTUGAISES` QUESTION.- LA POSITION DU GOUVERNEMENT FRANCAIS EN CE QUI CONCERNE L'ADHESION DU PORTUGAL A LA CEE A SEMBLE PARFOIS, SURTOUT AVANT LES ELECTIONS LEGISLATIVES, ETRE PLUS RETICENTE QUE CELLE DES AUTRES PAYS DU MARCHE_COMMUN £ QUELLES SERAIENT LES RAISONS DE CETTE RETICENCE ? LES PROBLEMES POSES PAR L'EMIGRATION DE PORTUGAIS EN FRANCE AURAIENT-ILS A VOIR AVEC CA ? REPOSE.- LA POSITION DE LA FRANCE DANS CE DOMAINE EST CLAIRE. LA FRANCE APPROUVE ET A TOUJOURS APPROUVE LA VOLONTE DU PORTUGAL D'ENTRER DANS LA COMMUNAUTE `CEE` £ JE L'AVAIS DEJA DIT A M. MARIO SOARES, LORSQU'IL EST VENU EN FRANCE EN MARS 1977. LE GOUVERNEMENT FRANCAIS CONSIDERE QUE LA PLACE DU PORTUGAL EST EN EUROPE, UNE EUROPE DONT IL A ETE LONGTEMPS SEPRE ET A LAQUELLE IL APPARTIENT PAR SON HISTOIRE, SA CULTURE, SES CHOIX POLITIQUES. J'ESTIME EGALEMENT QUE LE PORTUGAL, A LA CHARNIERE DE DEUX

MONDES AUXQUELS IL EST EGALEMENT LIE, A DE PART SA VOCATION TRADITIONELLE, UN ROLE TRES IMPORTANT A JOUER DANS LE DEVELOPPEMENT DES RELATIONS ENTRE LA COMMUNAUTE ET L'AFRIQUE, AINSI QU'ENTRE LA COMMUNAUTE ET LES PAYS D'AMERIQUE LATINE. AUSSI, LA FRANCE SE REJOUIT-ELLE QUE SOIT ENGAGE LE PROCESSUS QUI MENERA LE PORTUGAL A UNE ADHESION PLEINE ET ENTIERE A LA COMMUNAUTE. MAIS IL NE FAUT PAS SE DISSIMULER - ET NOUS L'AVONS DIT A PLUSIEURS REPRISES AUX DIRIGEANTS PORTUGAIS, NON PAS PARCE QUE NOUS ETIONS RETICENTS, MAIS AU CONTRAIRE PAR AMITIE ET POUR LES AIDER A S'Y PREPARER - QUE L'ENTREE DU PORTUGAL DANS LA COMMUNAUTE POSE DES PROBLEMES DELICATS, TANT POUR CELLE-CI QUE POUR LE PORTUGAL, PROBLEMES QU'IL FAUDRA EXAMINER AVEC ATTENTION ET RESOUDRE DANS UN ESPRIT DE REALISME ET DE BONNE VOLONTE RECIPROQUE

-\

` POLITIQUE ETRANGERE ` RELATIONS FRANCO - PORTUGAISES ` REPONSE ` EN CE QUI CONCERNE L'IMMIGRATION PORTUGAISE EN FRANCE VOUS SAVEZ QUE LA FRANCE A CONCLU AVEC LE PORTUGAL EN JANVIER 1977 ` DATE ` UN ACCORD RELATIF A L'IMMIGRATION, A LA SITUATION ET A LA PROMOTION SOCIALE DES TRAVAILLEURS PORTUGAIS, QUI A CONTRIBUE A AMELIORER LES CONDITIONS_DE_VIE DE L'IMPORTANT COLONIE PORTUGAISE, PRES DE 900 000 ` NOMBRE ` PERSONNES, JE CROIS. JE TIENS AU RESTE A SOULIGNER COMBIEN LA COLONIE PORTUGAISE EST APPRECIEE EN FRANCE POUR LES GRANDES QUALITES DE DIGNITE ET DE SERIEUX DONT ELLE FAIT PREUVE, ET COMBIEN J'EPROUVE D'ESTIME, ET MEME D'AFFECTION POUR ELLE

-\

` POLITIQUE ETRANGERE ` RELATIONS FRANCO - PORTUGAISES ` QUESTION.- LE PROBLEME DE L'AFRIQUE EST INSCRIT PARMIS LES SUJETS PRIORITAIRES DE VOS CONVERSATIONS AVEC LE PRESIDENT DE LA REPUBLIQUE PORTUGAISE ET LE GOUVERNEMENT PORTUGAIS. PENSEZ-VOUS QUE VOTRE POLITIQUE AFRICAINE A PLUS D'AFFINITES AVEC CELLE DU GENERAL RAMALHO EANES OU AVEC CELLE POURSUIVIE PAR M. MARIO SOARES (ET PAR L'INTERNATIONALE SOCIALISTE, DONT IL EST LE VICE-PRESIDENT) ? QUELLE EST, MONSIEUR LE PRESIDENT, VOTRE POSITION SUR LE FUTUR POLITIQUE DE CABINDA ` TERRITOIRE ANGOLAIS ENCLAVE ENTRE LA REPUBLIQUE DU CONGO ET LE ZAIRE ` ? REPONSE.- COMME VOUS LE SAVEZ, AUCUN ORDRE_DU_JOUR N'A ETE FIXE POUR LES CONVERSATIONS QUE JE DOIS AVOIR AVEC LE PRESIDENT DE LA REPUBLIQUE PORTUGAISE ET LE GOUVERNEMENT PORTUGAIS, MAIS IL EST EVIDENT, DANS LA CONJONCTURE ACTUELLE, QUE LES PROBLEMES AFRICAINS Y TIENDRONT UNE PLACE IMPORTANTE. VOUS COMPRENDREZ CERTAINEMENT QU'IL N'EST PAS CONVENABLE QUE JE VOUS SUIVE SUR LE TERRAIN OU VOUS TENTEZ DE M'ENTRAINER EN M'INVITANT A FAIRE DES DISTINCTIONS POLITIQUES ENTRE LES DIRIGEANTS PORTUGAIS. C'EST POURQUOI JE ME CONTENDERAI DE VOUS DIRE QUE JE VOIS EFFECTIVEMENT DES AFFINITES IMPORTANTES ENTRE LA POLITIQUE AFRICAINE DE LA FRANCE ET CELLE DU PORTUGAL : NOUS SOMMES EN PRESENCE DE DEUX NATIONS EUROPEENNES QUI DISPOSENT D'UNE GRANDE EXPERIENCE DES RELATIONS AVEC L'AFRIQUE, QUI SONT EN_MESURE D'APPORTER UNE CONTRIBUTION SIGNIFICATIVE AU DEVELOPPEMENT DE CE CONTINENT, ET QUI ONT LA MEME VOLONTE D'ETABLIR DES RELATIONS AMICALES AVEC TOUS LES ETATS AFRICAINS, DANS LE RESPECT BIEN ENTENDU DE L'INDEPENDANCE, DE LA SOUVERAINETE ET DE L'INTEGRITE TERRITORIALE DE CES ETATS. CONCERNANT VOTRE QUESTION RELATIVE AU "FUTUR POLITIQUE" DE CABINDA, JE RAPPELLERAI QUE LA FRANCE A ETE LE PREMIER ETAT MEMBRE DE LA CEE A RECONNAITRE L'ANGOLA EN FEVRIER 1976 ` DATE ` ET QUE CELA IMPLIQUE, DANS-LE-CADRE DE SA POLITIQUE DE RESPECT DES FRONTIERES HERITEES DE LA DECOLONISATION, LA RECONNAISSANCE DE L'APPARTENANCE DE CABINDA A L'ANGOLA

-\

-\

` POLITIQUE ETRANGERE ` RELATIONS FRANCO - PORTUGAISES ` QUESTION.-
PROFITEREZ-VOUS DE VOTRE SEJOUR AU PORTUGAL POUR REVOIR QUELQUES AMIS
PERSONNELS. COMPTEZ-VOUS LE GENERAL KAULZA DE ARRIAGA ENTRE CES AMIS ? ET
M. FRANCISCO SA CARNIERO ? REPONSE.- MA VISITE AU PORTUGAL N'A PAS UN
CARACTERE PERSONNEL. C'EST UNE VISITE OFFICIELLE. ELLE SERA AVANT TOUT
CONSACREE A DES ENTRETIENS AVEC LE PRESIDENT DE LA REPUBLIQUE PORTUGAISE
` RAMALHO EANES ` ET SON GOUVERNEMENT. CERTAINS DIRIGEANTS POLITIQUES
PORTUGAIS AYANT DEMANDE DE ME RENCONTRER JE LES RECEVRAI NATURELLEMENT
TRES VOLONTIERS

-\

` POLITIQUE ETRANGERE ` RELATIONS FRANCO - PORTUGAISES ` QUESTION.- JUSQU'A
QUEL POINT LA SOLUTION DU PROBLEME DU MOYEN-ORIENT DEPEND DE L'EVOLUTION
EN AFRIQUE ? LES PAYS ARABES SONT-ILS DIVISIBLES EN GROUPES ? EN CAS
AFFIRMATIF, QUELS GROUPES ET POURQUOI ? REPONSE.- EN L'_ETAT ACTUEL DES
CHOSSES, IL N'APPARAIT PAS QUE L'EVOLUTION DU CONFLIT DU PROCHE-ORIENT
DEPEND, EN FONCTION DIRECTE, DE FACTEURS PROPREMENT AFRICAINS. EN
REVANCHE, LES PAYS AFRICAINS, DANS-LE-CADRE DE LEURS RESPONSABILITES
INTERNATIONALES SONT INTERESSES AU PREMIER CHEF AU REGLEMENT DE L'AFFAIRE
PALESTINIENNE £ ET IL APPARTIENT A LEURS GOUVERNEMENTS D'APPORTER, EN-
PARTICULIER AU NIVEAU DE L'ORGANISATION DES NATIONS-UNIES ` ONU ` , LEUR
CONTRIBUTION A LA RECHERCHE D'UNE SOLUTION JUSTE ET DURABLE. DANS CE
DOMAINE, L'AFRIQUE PEUT PESER D'UN POIDS POLITIQUE ET MORAL QUI EST
CONSIDERABLE. DEJA, LA PARTICIPATION DE CONTINGENTS AFRICAINS A LA FINUL
` CASQUES BLEUS AU LIBAN ` A ETE DETERMINANTE DANS LA REALISATION DES
PREMIERS OBJECTIFS ASSIGNES A CETTE FORCE. IL RESTE QUE, SUR UN POINT, TOUT
DOIT ETRE MIS EN_OEUVRE POUR EVITER UN RISQUE D'INTERACTION ENTRE LA
SITUATION DE LA CORNE DE L'AFRIQUE ET LES DONNEES DU CONFLIT DU PROCHE-
ORIENT. IL S'AGIT DE LA SECURITE EN MER ROUGE ET DE LA LIBERTE DE NAVIGATION
DANS LE DETROIT DE BAB EL MANDEB. DE TOUTE EVIDENCE, UNE TELLE INTERACTION,
SI ELLE DEVAIT SE PRODUIRE, NE SAURAIT SE LIMITER AUX SEULES DIMENSIONS DE CE
CONFLIT ET COMPORTERAIT DES CONSEQUENCES TRES GRAVES POUR LA PAIX DANS LE
MONDE. LA FRANCE EST LIEE AUX PAYS ARABES PAR UNE LONGUE AMITIE. ELLE SAIT
D'EXPERIENCE QUE LE MONDE ARABE EST FONDE SUR DE GRANDES LIGNES DE FORCE
UNITAIRE £ ET CE, PAR DELA DES DIVERGENCES DE CONJONCTURES OU DE REGIMES,
DANS LESQUELLES LE GOUVERNEMENT FRANCAIS S'INTERDIT DE S'IMMISER. LA
FRANCE CONSTATE AU DEMEURANT AVEC SATISFACTION QUE LES PAYS ARABES, PARCE
QU'ILS CROIENT DANS LEUR UNITE, CROIENT DANS L'UNITE DE L'EUROPE

-\

` POLITIQUE ETRANGERE ` RELATIONS FRANCO - PORTUGAISES ` QUESTION.- LES
PREOCCUPATIONS CONCERNANT LE NOUVEL ORDRE ECONOMIQUE INTERNATIONAL ONT-
ELLES ABOUTI A DES REALISATIONS CONCRETES ? COMMENT INSERER LE PROBLEMES
DES MATIERES PREMIERES EN-GENERAL ET DE L'ENERGIE EN-PARTICULIER DANS CE
NOUVEL ORDRE ? ET QUELLES SOLUTIONS MONETAIRES DOIVENT-ELLES ETRE
TROUVEES DANS CE MEME ESPRIT ? REPONSE.- L'EFFORT DE CONCERTATION ET DE
COOPERATION INTERNATIONALE EFFECTUE A-PARTIR DE 1973 A BIEN ABOUTI A DES
REALISATIONS CONCRETES. TOUT D'ABORD DANS-LE-CADRE DE LA CONFERENCE SUR LA
COOPERATION ECONOMIQUE INTERNATIONALE (CCEI) REUNIE A PARIS, A L'INITIATIVE DE
LA FRANCE, ET QUI A TERMINE SES TRAVAUX AU MOIS DE JUIN 1977 : QU'IL ME SUFFISE
DE CITER LA MISE EN_PLACE D'UNE "ACTION SPECIALE" EN_FAVEUR DES PAYS LES
MOINS AVANCES, D'UN MONTANT DE UN MILLIARD DE DOLLARS : LA CONTRIBUTION DE
LA COMMUNAUTE_ECONOMIQUE_EUROPEENNE (385 MILLIONS DE DOLLARS) A ETE
VERSEE A L'AGENCE INTERNATIONALE POUR LE DEVELOPPEMENT ` AID ` ET LES AUTRES

PAYS INDUSTRIALISES A ECONOMIE DE MARCHÉ S'APPRESENTENT A FAIRE DE MEME. ON POURRAIT CITER EGALEMENT L'ACCORD UNANIME SUR LA NECESSITE DE CREATION D'UN FONDS COMMUN DES ACCORDS DE PRODUITS AINSI QUE DE NOMBREUSES DECLARATIONS SUR LE VOLUME DE L'AIDE AUX PAYS EN DEVELOPPEMENT, SUR L'INDUSTRIALISATION DU TIERS-MONDE, SUR LES TRANSFERTS DE TECHNOLOGIE, LA DECENNIE DES TRANSPORTS EN AFRIQUE ETC...

-\

` POLITIQUE ETRANGERE ` RELATIONS FRANCO - PORTUGAISES ` REPOSE ` ET CET EFFORT NE S'EST PAS INTERROMPU EN JUILLET 1977. TOUS LES SUJETS TRAITES A LA CCEI ` DIALOGUE_NORD-SUD ` CONTINUENT, EN EFFET, D'ETRE NEGOCIES DANS-LE-CADRE DES INSTITUTIONS INTERNATIONALES COMPETENTES. C'EST LE CAS POUR LES MATIERES PREMIERES : C'EST DANS-LE-CADRE DE LA CONFERENCE DES NATIONS-UNIES SUR LE COMMERCE ET LE DEVELOPPEMENT (CNUCED), A GENEVE, QU'EST NEGOCIEE ACTUELLEMENT LA CREATION DU FONDS COMMUN DES ACCORDS DE PRODUITS, NEGOCIATION INTERROMPUE A LA DEMANDE DES PAYS EN DEVELOPPEMENT EN DECEMBRE 1977 ` DATE ` , MAIS DONT LES PERSPECTIVES SONT FAVORABLES SI CHAQUE GROUPE, PAYS DEVELOPPES ET PAYS EN DEVELOPPEMENT, CONSENT LES CONCESSIONS NECESSAIRES. C'EST LE CAS DU PROGRAMME INTEGRE DES PRODUITS DE BASE, ELABORE A MANILLE PAR LA IVEME CNUCED EN 1975, ET QUI PERMET D'EXAMINER LES POSSIBILITES DE CONCLURE DES ACCORDS DE STABILISATION POUR LES PRODUITS INTERESSANT SPECIALEMENT LES PAYS EN DEVELOPPEMENT. C'EST AUSSI LE CAS POUR LE PROBLEME DE LA DETTE DES PAYS EN DEVELOPPEMENT, QUE LA SESSION MINISTERIELLE DE LA CNUCED DU MOIS DE MARS 1978 A PERMIS D'ENGAGER DANS UNE VOIE SATISFAISANTE POUR CREANCIERS ET DEBITEURS. ON POURRAIT AINSI MULTIPLIER LES EXEMPLES EN MENTIONNANT, POUR ETRE COMPLET, L'EXISTENCE DEPUIS CETTE ANNEE, DANS-LE-CADRE DE L'ORGANISATION DES NATIONS-UNIES, D'UN "COMITE PLENIER" SUR LES SUITES DU DIALOGUE_NORD-SUD, QUI SIEGERA DEUX FOIS PAR AN ET DONT LA PREMIERE REUNION A EU _LIEU IL Y A DEUX MOIS A NEW-YORK

-\

` POLITIQUE ETRANGERE ` RELATIONS FRANCO - PORTUGAISES ` REPOSE ` RESTENT, COMME VOUS LE MENTIONNEZ, LES PROBLEMES MONETAIRES ET DE L'ENERGIE. J'AVAI PERSONNELLEMENT SOUHAITE QUE LA CCEI ` CONFERENCE SUR LA COOPERATION ECONOMIQUE INTERNATIONALE ` PUISSE TRAITER DU PROBLEME DE L'ENERGIE AU FOND, MAIS VOUS SAVEZ QUE LES PAYS PRODUCTEURS N'EN ONT PAS ETE PARTISANS ET QU'ILS CONTINUENT A SE MONTRER RESERVES SUR LES PROPOSITIONS DIVERSES TENDANT A UN EXAMEN CONCERTÉ DU PROBLEME, NOTAMMENT A L'ONU. S'AGISSANT DES PROBLEMES MONETAIRES, IL EST CLAIR QUE L'EXERCICE NORD-SUD SUPPOSE QUE L'INSTABILITE MONETAIRE QUI CARACTERISE L'EPOQUE ACTUELLE SOIT COMBATTUE : VOUS SAVEZ QUE LA FRANCE S'Y EST TOUJOURS EMPLOYEE, COMME ELLE L'A MONTRE TOUT RECEMMENT AU-COURS DU CONSEIL_EUROPEEN DE BREME. IL EST CERTAIN CEPENDANT QUE L'EFFORT EUROPEEN DANS CE DOMAINE NE DOIT PAS RESTER SANS ECHO DANS LE MONDE, NOTAMMENT AUPRES DE PAYS QUI, COMME LES ETATS-UNIS ET LE JAPON, ONT DES RESPONSABILITES IMPORTANTES DANS LE FONCTIONNEMENT DE L'ECONOMIE MONDIALE. LA FRANCE EST DONC CONSCIENTE DE L'IMPORTANCE DE L'ENJEU DES RELATIONS NORD-SUD. ELLE N'A PAS MENAGE SES EFFORTS POUR CONTRIBUER A LA MISE EN_PLACE DE RAPPORTS PLUS EQUITABLES ENTRE NORD ET SUD. ELLE LES POURSUIVRA

-\

` POLITIQUE ETRANGERE ` RELATIONS FRANCO - PORTUGAISES ` QUESTION.- QUEL ROLE, PENSEZ-VOUS, DOIT ETRE CELUI DE LA FRANCE EN EUROPE ET DANS LE MONDE ? QUELLE INDEPENDANCE ECONOMIQUE ET AU POINT_DE_VUE DE LA DEFENSE NATIONALE A AUJOURD'HUI LA FRANCE ? REPOSE.- JE SERAIS TENTE, SI VOUS LE

PERMETTEZ, D'INVERSER L'ORDRE DE VOS QUESTIONS. LE NIVEAU DE DEVELOPPEMENT ECONOMIQUE ET INDUSTRIEL AUQUEL EST PARVENU LA FRANCE EST, EN EFFET, UN FACTEUR IMPORTANT DE SON ROLE DANS LE MONDE. ELLE A PU SUR CETTE BASE, EFFECTUER, IL Y A MAINTENANT PLUS DE DIX ANS, ET CONFIRMER DEPUIS LORS, LES CHOIX QUI LUI ONT PERMIS DE SE Doter D'UNE DEFENSE INDEPENDANTE. AYANT LES MOYENS D'ASSURER SA DEFENSE, LA FRANCE A ETE EN_MESURE DE PARTICIPER LARGEMENT AUX INITIATIVES QUI ONT CONDUIT A LA DETENTE ET AU RELACHEMENT DES TENSIONS EN EUROPE. C'EST UNE POLITIQUE A LAQUELLE ELLE CONSIDERE, EN DEPIT DE DIFFICULTES RECENTES, QU'IL N'Y A PAS D'ALTERNATIVE ET ELLE EST DETERMINEE A FAIRE, AVEC LES AUTRES PAYS CONCERNES LES EFFORTS APPROPRIES POUR RETABLIR, POUR SOUTENIR ET, SI POSSIBLE, FAIRE PROGRESSER LE CLIMAT DE LA DETENTE

-\

`POLITIQUE ETRANGERE ` RELATIONS FRANCO - PORTUGAISES ` REPONSE ` DANS-LE-CADRE DE SES SOLIDARITES LES PLUS PROCHES, LA FRANCE ENTEND, D'AUTRE_PART, POURSUIVRE AVEC RESOLUTION L'ACTION _ENTREPRISE POUR FAVORISER LE RENFORCEMENT DE LA CONSTRUCTION EUROPEENNE. JE CONSIDERE A CET EGARD, VOUS LE SAVEZ, QU'IL EST ESSENTIEL DE PARVENIR A LA CREATION D'UNE ZONE DE STABILITE MONETAIRE EN EUROPE. LA FRANCE FERA TOUT LE NECESSAIRE POUR QUE SE CONFIRMENT DANS LES FAITS LES ORIENTATIONS POSITIVES DECIDEES A BREME `CONSEIL_EUROPEEN DU 6 - 7 JUILLET 1975`. UN TEL PROGRES NE POURRA QUE BENEFICIER AUX PAYS CANDIDATS A L'ADHESION ET PARMIS EUX, AU PORTUGAL. JE REPETERAI ICI QUE LA FRANCE EST DETERMINEE A CE QUE L'ELARGISSEMENT SE FASSE DANS DES CONDITIONS QUI FAVORISENT L'affirmation DE L'EUROPE FORTE, INDEPENDANTE ET PACIFIQUE DONT LE MONDE A BESOIN. LA TROISIEME DIRECTION DANS LAQUELLE LA FRANCE ENTEND POURSUIVRE SON ACTION DANS LE MONDE EST CELLE QUE LUI INDIQUENT LES LIENS DE SOLIDARITE PARTICULIERE QU'ELLE ENTRETIENT AVEC LE CONTINENT AFRICAIN. ENFIN, VOUS NE SEREZ PAS SURPRIS QUE, POUR M'EN TENIR AUX LIGNES PRINCIPALES DE NOTRE POLITIQUE, JE VOUS RAPPELLE QUE LA MISE EN_PLACE DE RAPPORTS PLUS EQUITABLES ENTRE CE QU'IL EST CONVENU D'APPELER LE NORD ET LE SUD DEMEURE UNE DES PREOCCUPATIONS ESSENTIELLES DE LA FRANCE

-\